



**PERTAMINA**  
**PT PERTAMINA (PERSERO) SHIPPING**  
**MARKETING DIRECTORATE**  
**FUNGSI CHARTERING**

**BERITA ACARA PENJELASAN 1 (SATU) UNIT LR – CO (100,000 M<sup>3</sup>)**  
 Nomor : 593/BA/F30120/2015-S6

Pada hari ini, Jumat tanggal 13 bulan Nopember Tahun 2015 pukul 13.30 WIB, bertempat di Ruang Rapat Kantor PT Pertamina (Persero) Shipping Jl. Yos Sudarso 32-34 Jakarta Utara, Fungsi Chartering telah memberikan penjelasan kepada peserta pelelangan untuk pekerjaan tersebut di atas seperti tercantum dalam Undangan No. 4094/F30120/2015-S6 tanggal 09 Nopember 2015 dan Rencana Kerja dan Syarat – Syarat Pengadaannya.

Adapun Perubahan yang diberikan / Informasi yang ditambahkan pada saat penjelasan ini:

**A. Technical Specification**

No	Spesifikasi Teknis	Sebelum Revisi	Setelah Revisi
1	Flag	Indonesian Flag	Indonesian Flag (pada saat closing)
2	Trading Area	International Water	Indonesia / International Water
3	PSA	Required	Required (pada saat closing)
4	SIRE	Required	Latest SIRE Required (pada saat closing). Pembaruan SIRE (SIRE inspection) yang disebabkan pergantian bendera/kepemilikan kapal dan lain-lain, dilaksanakan selambatnya 2 (dua) voyage setelah delivery (dinyatakan dalam surat pernyataan)
5	CAP	Required	CAP dipersyaratkan selama masa sewa untuk kapal dengan YOB > 15 tahun. <b>Pada saat closing</b> kapal dengan YOB > 15 tahun CAP wajib dilampirkan (YOB 2015-2000 CAP tidak wajib dilampirkan).

**B. Time Charter Term and Conditions**

Keterangan	Dokumen
Dokumen teknis yang wajib dilampirkan pada saat closing	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Q88 Newest Version (for Oil Tanker)</li> <li>2. Copy Drawing Deadweight Scale (A0)</li> <li>3. Copy General Arrangement (A0)</li> <li>4. Copy Class Certificate (Hull &amp; Machinery)</li> <li>5. Copy Tank Table (Cargo &amp; Bunker Tank)            Bagi kapal yang telah memiliki tank table yang telah disahkan oleh fungsi Bunker Operational &amp; Compliance (BOC) Pertamina, maka peserta pengadaan tidak diwajibkan untuk melampirkan keseluruhan copy tank table tersebut, namun cukup melampirkan copy halaman pertama yang menunjukkan bahwa tank table tersebut telah disahkan.</li> <li>6. Copy International Tonnage Measurement Certificate</li> <li>7. Copy International Load Line Certificate</li> <li>8. Copy Surat Laut</li> <li>9. Copy CAP Certificate</li> <li>10. Copy SIRE Approval</li> <li>11. Copy PSA</li> </ol>

Keterangan	Sebelum Revisi	Setelah Revisi
Closing	27 Nopember 2015 pk. 13.30 WIB	21 Desember 2015 pk. 13.30 WIB

**D. Owner Estimate**

**OE : USD 16,200.00/hari, YOB 1999 up**

Demikian Berita Acara ini dibuat untuk dapat dipergunakan lebih lanjut dan perubahan yang diberikan pada saat penjelasan ini telah disetujui dan dimaklumi para peserta.

Berita Acara ini merupakan bagian yang tidak terpisahkan dengan dokumen pelelangan, baik persyaratan Umum dan Administrasi maupun persyaratan Teknis.


Jakarta, 13 Nopember 2015

MARKETING DIRECTORATE – SHIPPING  
FUNGSI CHARTERING

Chartering Manager,

Ass. Mgr. Ship Procurement  
Tanker Crude & Black Oil,

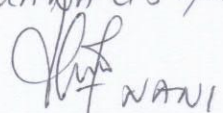
User

  
Pratomo Setyohadi

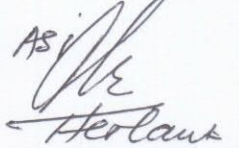
  
Erfien Purwanto

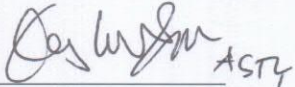
  
ALEXANDER MOSES

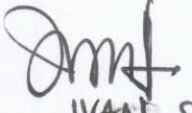
Disaksikan oleh sekurang-kurangnya 1 (satu) wakil Peserta Pelelangan  
Untuk mewakili Para Peserta lainnya yang hadir:

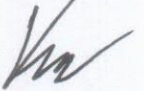
1. PT. BUANA LISTYATAMA  
  
NANI

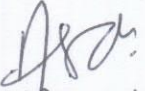
2. PT. SOECHI ANEF  
  
Soechi Anef

3. PT. ASIA  
  
Herlana

4. PT. HUMPUSS Transportasi Kimia  
  
ASTY

5. PT. CMS  
  
IVAN S.

6. PT. Mutiana Bumi Pasifik  
  
VINCENTIUS

7. PT. JAI  
  
ADDO ENSEL

8. PT.  
\_\_\_\_\_